



September · Oktober · November 2018

EVANGELISCH-LUTHERISCHE

Epiphanien gemeinde

Termine · Veranstaltungen · Gottesdienste



Vertrauen



Jugendnacht & Co:
Viel los bei der Jugend
– alle Ereignisse ab
➔ Seite 14



Hossa:
Ein bunter Rückblick
auf den Schlager-
Gottesdienst auf
➔ Seite 25

Inhalt

Editorial	3
Gottesdienste und Gemeindeversammlung	4
Termine und Kursangebote	6
Musikzeit im Herbst	8
Amtshandlungen und Nachruf	10
Kinder-Gruppen und Kita-Sommerfest	12
JugendTreff und Jugend-Ereignisse	14
Senioren-Termine und Angebote	18
netzwerk nachbarschaft und Termine	22
Pilgern und Rückblick	24
Vorschau und Kampnagel	26
Zehner für die Gemeinde/ Impressum	28
Adressen /Ansprechpartner	30



**Gott sei Dank,
hier zählt der Mensch**

Auch ganz in Ihrer Nähe in einer von über 80 Pflege-Einrichtungen der Diakonie in Hamburg

Wir beraten Sie gerne
persönlich, jeden Tag, rund
um die Uhr und kostenlos.

www.pflege-und-diakonie.de
Service-Telefon 0800-011 33 33

Bei uns finden Sie sofort
aktuelle freie Plätze im
Seniorenheim, in der
Kurzzeitpflege und Pflege-
dienste oder Tagespflege-
Einrichtungen.

Vertrauen

Wie kann Gott das zulassen?!

Diese Frage macht viele Menschen wütend, die einen schweren Schlag erleiden. Gott, dieser Allmächtige. Wir sagen es ja allsonntäglich in dem Glaubensbekenntnis, das uns von den Altvorderen überliefert wurde. Was ist Gott? Wie stelle ich mir Gott vor? Wenn ich von Gott spreche, auf welche Erfahrungen vertraue ich?



Pastorin Friederike Heinecke

Ich erlebe Liebe. Als Liebende, als Geliebte. Nicht allein in einer Zweierbeziehung, Liebe ist überall da, wo ich mich verbunden fühle mit Lebenden, mit Lebendigem. Mit Menschen, Pflanzen und Tieren. Und in allem, was ich fühle, ist (meine?) Liebe. Im Schmerz und im Glück.

Gott ist die Liebe. Und wer in der Liebe bleibt, der oder die bleibt in Gott. Und Gott in ihm und ihr. (1. Johannesbrief 4,16)

Gott ist im Lieben spürbar. Gott ist nicht ein anderer, Gott ist hier: in dir, in mir, in allen und allem. Gott ist im Geschehen. Das Geschehen kann auch gewaltig böse sein. Schädlich, vernichtend, zertrennend, lebensfeindlich. Das nennen wir dann Sünde. Damit Leben trotzdem gelingt, haben wir die Lebensregeln, die 10 Gebote.

Nochmal: „Wie kann Gott das zulassen? Ich fühle einen solchen Schmerz über den Tod meines Vaters, meiner Mutter, meines Kindes, meines oder meiner Geliebten, ich fühle mich verdammt in meinem Schmerz!“

„Bitte“, sage ich zu dir, „nimm den Tod in dein Leben mit hinein! Wir alle sind verletztlich. Das kleine Leben jetzt ist unendlich kostbar. Es bietet sich dir an, den ganzen Tag, die ganze Nacht lang, in seiner ganzen Fülle. Lebe es und lote die Tiefen aus. Liebe reicht weiter als der Tod. Auf dem Grund deiner Verzweiflung wohnt Gott: Du kannst nie tiefer fallen als in Gottes Hand.“

Es grüßt Sie herzlich
Ihre Pastorin Friederike Heinecke

Herzlich eingeladen: Besondere Gottesdienste

Schulanfang! Am **Sonntag, 2. September**, begrüßen wir um **10 Uhr** im Gottesdienst für Groß und Klein ganz besonders die ABC-Schützen – aber natürlich auch ihre Eltern und Lehrer*innen. Wir segnen die Kinder, die zur Schule kommen, und die Eltern helfen dabei mit. Nicht vergessen: Wer mag, bringt Schultüte und Schul-



ranzen mit. Himmlische Helfer: Am **Sonntag, 30. September**, ist Engelsonntag. Das feiern wir **ab 18 Uhr** mit einer besonderen Sternstunde: „**Die Zärtlichkeit der Engel**“ mit Pastorin Friederike Heinecke. In der Woche darauf ist **Erntedank**. Im Gottesdienst für Groß und Klein am **Sonntag, 7. Oktober, um 10 Uhr** danken wir Gott für das, was er uns gegeben hat: Bringen Sie gern etwas mit, für das Sie dankbar sind, zum Beispiel Obst oder Gemüse. In der **Sternstunde am 28. Oktober** widmet sich Melanie Kirschstein dem Thema „**Herzschmerz und Großmut**“. Und noch eine kleine Erinnerung: Am **1. Advent** (2. Dezember) kommt der **Nikolaus** in die Kirche!

Der Toten gedacht: Gottesdienste im November

Am **Mittwoch, 21. November**, ist Buß- und Betttag. Um **19 Uhr** feiern wir gemeinsam in der St. Gertrud-Kirche den Bußtagsgottesdienst mit den Pastor*innen Oliver Spies und Friederike Heinecke. Es singt der Harvestehuder Kammerchor unter der Leitung von Edzard Burchards.

Die Sternstunde in der „dunklen Zeit“ (Pastorin Heinecke) am **25. November** widmet sich um **18 Uhr** dem „Gedenken der Verstorbenen“.

Geschichte erlebt: Gemeindeversammlung

Sehr geehrte Damen und Herren,
liebe Gemeindemitglieder, liebe Interessierte,

wir laden Sie sehr herzlich ein zur **Gemeindeversammlung** am **Donnerstag, 1. November 2018 ab 19.30 Uhr im Gemeindesaal**. Zu Beginn gibt es Gänsebraten, Vegetarisches und Getränke. Ab 20 Uhr erfolgt ein Bericht und Gespräch über die Aktivitäten in der Kirchengemeinde im letzten Jahr.

Neben der Rückschau haben wir einen Themenschwerpunkt: Biografien – wir haben Gäste von der AnwohnerInnen-Initiative Jarrestadt. Sie werden einige Biografien verschiedener früherer Bewohnerinnen der Jarrestadt vorstellen, die in der Nazizeit verfolgt, vertrieben und vernichtet wurden.



Seien Sie herzlich willkommen, gemeinsam neugierig und nachdenklich zu sein.

Ihr Kirchengemeinderat

Boden renoviert: Neuer Glanz in der Kirche

Immer wenn große Feste anstehen, machen wir die Kirche besonders „hübsch“. Zu Ostern wollte das nicht so recht gelingen: Der Holzfußboden hatte gelitten, die schadhaften Stellen waren nicht mehr zu verbergen. Jetzt glänzt er wieder – denn in der Sommerpause wurde das Parkett abgeschliffen und neu versiegelt. Kommen Sie gern vorbei und schauen es sich selbst an!



Leben gerettet: Blutspende

Blut ist Leben: Kommen Sie zur Blutspende des Deutschen Roten Kreuzes und retten Sie damit vielleicht Leben. Die nächste Gelegenheit dazu haben Sie am **Freitag, 12. Oktober, zwischen 16.30 Uhr und 19.30 Uhr** im Gemeindesaal. Die erfahrenen Mitarbeiter des Deutschen Roten Kreuzes nehmen Ihnen ganz sanft Blut ab, und Sie stärken sich hinterher mit einem kleinen Imbiss. Ganz nebenbei erfahren Sie dabei auch noch etwas über Ihre eigene Gesundheit, denn im Rahmen der DRK-Blutspende wird ein großes Blutbild erstellt. **Notieren Sie auch gleich den folgenden Termin: Die nächste DRK-Blutspende findet am 28. Dezember statt.**



Herzlich willkommen: Neue Konfirmand*innen

Der Konfirmandenunterricht ist ein wichtiger Schritt ins Erwachsenenleben, denn neben christlichen Inhalten geht es auch um das Beisammensein mit Gleichaltrigen und ganz viel Spaß. Zum Start in diese aufregende Zeit feiern wir am **Samstag, 8. September, um 10.30 Uhr** eine Andacht in der Kirche mit allen Konfirmand*innen und ihren Familien. Dabei können alle einen ersten Eindruck vom „Konfer“ gewinnen und ihre Fragen stellen. Auftakt ist für alle Konfirmand*innen in Winterhude und Uhlenhorst die Jugendnacht der Kirchen am Samstag, 15. September.



Weiblich gesehen: Frauen-Gottesdienste

An jedem **dritten Mittwoch im Monat** findet um **19 Uhr in der Heilandskirche**, Winterhuder Weg 132, ein Frauengottesdienst mit den Pastorinnen Tomke Ande und Idalena Urbach statt:

- 26. September, Thema Wasser**
- 25. Oktober (Donnerstag !!!), Thema Luft**
- 21. November, Thema Erde**

Werden, was Du bist – kreative Zugänge zur Bibel



Drei Seminarnachmittage mit Ellen Kubitzka und Andreas Wandtke-Grohmann

Ellen Kubitzka (Spirituelles Körperlernen) und Andreas Wandtke-Grohmann (Gemeindedienst der Nordkirche) laden ein zu drei Workshops mit kreativen Zugängen zur Bibel. Dafür braucht es Freude an Bewegung und Spiel – aber keine Bibelkenntnis. Der Kurs findet am **29. September, 3. Oktober und 31. Oktober jeweils von 15 bis 21 Uhr** in unserer Kirche statt. Der Teilnahmebeitrag beträgt 36 Euro für alle drei Tage, außerdem sollte jede/etwas zum gemeinsamen Abendessen beitragen. **Anmeldung bis zum 20. September bei Angela Händler im Kirchenbüro.** Weitere Infos erhalten Sie unter andreas.wandtke-grohmann@gemeindedienst.nordkirche.de

„Ich Sorge vor!“ – Themenabend

Themenabend am Mittwoch, 5. Dezember, von 17–19 Uhr im Gemeindesaal

Schnell und unerwartet kann durch einen Unfall oder eine schwere Erkrankung eine Situation eintreten, in der wir alltägliche oder sogar lebenswichtige Entscheidungen treffen müssten, aber selbst nicht mehr dazu in der Lage sind. Wie wichtig ist es dann, dass jemand da ist, der Entscheidungen in unserem Namen und in unserem Sinne trifft. Wie kann ich vorsorgen? Brauche ich eine Vorsorgevollmacht – eine Betreuungsverfügung – eine Patientenverfügung? Nina Cujic von der Betreuungsstelle Hamburg Nord (Bezirksamt HH Nord) wird in einem Vortrag darüber aufklären. Natürlich nimmt sie sich auch Zeit, um Ihre Fragen zu beantworten!

Zeit zum Innehalten: Abende zum Loslassen

Stress, Hektik, Anspannung... Pastorin Heinecke lädt ein zum Innehalten und Loslassen. Der nächste Kurs mit acht Abenden, **jeweils mittwochs von 19.30–20.30 Uhr, beginnt am Mittwoch, 24. Oktober.** Der Teilnahmebeitrag beträgt insgesamt 20 Euro. **Anmeldung und weitere Informationen gibt's per Mail unter kirche@epiphaniengemeinde.de**



Russische Klassik: Musikzeit im September

Julia Sukmanova, Sopran; Elena Sukmanova, Klavier

Wie bereits im letzten Gemeindebrief angekündigt, besucht uns die deutsch-russische Sopranistin Julia Sukmanowa. Die Preisträgerin des ARD- und des Richard-Strauss-Wettbewerbs gibt bei diesem Liederabend mit den Liedern des Kosmopoliten Michael Glinka einen Ein-



blick in die Welt, die Gedanken und Gefühle des 19. Jahrhunderts. Michael Glinka (1804–1857) gilt als Begründer der russischen klassischen Musik. Er ließ sich auf zahlreichen Reisen durch Europa inspirieren und hatte eine enge Beziehung zu Deutschland, insbesondere zu Berlin.

„Jemand denkt einmal an mich und atmet die Stille“: Musikzeit am Sonntag, 9. September, um 18 Uhr in unserer Kirche. Eintritt frei, Spenden willkommen.



Musikzeit
EIPHANEN

Russia meets Japan: Musikzeit im Oktober

Krisztina Gyöpös, Klavier; Viktoria von Kirschbaum, Geige und Arrangement

Krisztina Gyöpös und Viktoria von Kirschbaum nehmen Sie mit einer Vielfalt kleiner Musikstücke der russischen und japanischen Musik mit auf eine musikalische Reise. Sie beginnt bei japanischen Meerlandschaften im Frühling, erstreckt sich bis hin zum süßen Klang des kunstvoll für Geige und Klavier gestalteten Wiegenliedes von Anton Arenskij und Melodien russischer Meister wie Tschaikowsky oder Schostakowitsch und endet mit einem Musikstück aus der Feder des japanischen Komponisten Sakamoto.

Genussvolle musikalische Häppchen in perfekter Harmonie: Musikzeit am Sonntag, 14. Oktober, um 18 Uhr in unserer Kirche. Der Eintritt ist wie immer frei, Spenden sind willkommen.

Piano with Spices: Musikzeit im November

Anne Holler, Klavier, Ukulele und Komposition

Yahya Issa, Oud; Christian Holler, Gitarre und Ukulele



Anne Holler, ein gern gehörter Gast in unserer Musikzeit, ist diesmal als Teil eines neu gegründeten Trios bei uns, das lebensfrohe Folklore aus eigener Feder spielt. Melodische Kompositionen, der faszinierende Klang der orientalischen Laute – der Oud –, temperamentvolle Rhythmen und das feine Gewebe der drei unterschiedlichen Saiteninstrumente versprechen einen sonnig-entspannten Hörgenuss. Ergänzt wird das Programm durch charmante Kompositionen für Piano von Anne Holler und stimmungsvolle Improvisationen des Trios.

Drei Saiten für ein Halleluja: Musikzeit am Sonntag, 11. November, um 18 Uhr in unserer Kirche. Eintritt frei, Spenden willkommen.

ZUR GONDEL
CAFÉ RESTAURANT BOOTSVERLEIH
mit warmer Winterterrasse

Kaemmererufer 25
22303 Hamburg
Tel.: 040 / 280 584 66 www.zur-gondel.de

Ankommen & Wohlfühlen

Familiennachrichten



TAUFEN



TRAUUNG



BESTATTUNGEN



Gottesdienst vorbereitet: Arbeitsgruppe

Die Mitglieder der Arbeitsgruppe für den Gottesdienst am **dritten Sonntag im Monat** beschäftigen sich mit dem Predigttext, bereiten den Gottesdienst inhaltlich vor und stimmen sich auf den Sonntag ein. Die Gruppe trifft sich jeweils **Mittwoch, 12. September, 17. Oktober und 14. November, um 16 Uhr** in den Räumen von „Jarrestadt-Leben“, Wiesendamm 123 – Interessierte sind herzlich willkommen!

Eingeladen: Gespräche über Gott und die Welt

Pastorin Heinecke lädt alle Interessierten ein, sich an drei Abenden über aktuelle Fragen und Antworten des Lebens, Liebens und Glaubens zu unterhalten. Nehmen Sie Anteil an Gedanken und Gefühlen und tauschen Sie sich mit anderen über die großen Fragen des Lebens aus. Der erste Gesprächsabend findet am **Donnerstag, 13. September, 20 Uhr**, statt. Ausgangspunkt des Gesprächs wird das Abendmahl sein. Weitere Termine sind der **25. Oktober und der 15. November, jeweils um 20 Uhr**. Bitte melden Sie sich an unter pastorin@epiphaniengemeinde.de

Abschied: Jan Luckmann

Wir mussten Abschied nehmen: Ende Mai ist völlig überraschend Jan Luckmann gestorben. Jan war in unserer Gemeinde sehr beliebt – umso trauriger hat uns alle sein Tod gemacht. Für alle, die wie wir um Jan trauern, hier der Abschiedsgruß aus der Trauerfeier:



Lieber Jan,

Wie DU es getan hast.
 Ich mach es kurz.
 Du warst ein toller Freund.
 Immer da.
 Hast angepackt.
 Geholfen.
 Nicht lang gesabbelt.
 Immer ein offenes Ohr.
 Einfach da.
 Ein starker Freund.
 Nun DAS.
 Wir sind geschockt.
 Fassungslos.
 Wütend.

Einfach unendlich traurig.
 Du warst ein feiner Freund.
 Du fehlst uns.
 Kein Theater mehr mit dir.
 Kein Bier in deinem Garten.
 Kein Tor-Jubel mehr mit dir.
 Wir werden dich vermissen.
 An vielen Tagen und Orten.
 Wie Lotto in einem Song singt:
 „Wir sehen uns oben.“

Deine „EPI“-Freunde



Persönliche Gespräche
 – ohne Anmeldung,
 anonym und kostenlos

Mo bis Sa 11 – 18 Uhr · Mi 11 – 21 Uhr · So 11.30 – 15 Uhr

BERATUNGS- UND SEELSORGEZENTRUM

HAUPTKIRCHE ST. PETRI 

Bei der Petrikirche 3
 20095 Hamburg
 Tel. 040 / 32 50 38 70
 bsz@sankt-petri.de
 www.bsz-hamburg.de

Gemeinsam gespielt: Unsere Kindergruppen

montags **9.30 – 11.30 Uhr** **Krabbelgruppe für Kinder ab 5 Monaten mit Eltern**

Leitung: Angela Händler

Es sind noch Plätze frei!

dienstags bis **9–11.30 Uhr** **Spielgruppe für Kinder ab ca. 1,5 Jahren**
donnerstags

Leitung: Anita Campbell Chávez-Feil

Es sind noch Plätze frei!

mittwochs **15.30–16.30 Uhr** **Kinderkirche für Kinder von 4 bis 7 Jahren**

(nicht in den Hamburger Schulferien)

Leitung: Pastorin Wendt



**KIRCHE MIT
KINDERN**

17–18.30 Uhr **Mi-Treff für ca. 6- bis 10-Jährige (siehe S. 14)**

Infos zu Themenabenden und Aktuelles auf

www.epiphaniengemeinde.de (Kinder und Jugend)

donnerstags **15–15.30 Uhr** **Musikalische Früherziehung in der Kita**

Leitung: Irene Otto (Anmeldung Kita: Warteliste!)

Groß geworden: Elterngruppe

Klönen, Singen und Abschluss-Segen: Die Elterngruppe trifft sich regelmäßig einmal im Monat um **19 Uhr** im Vorraum der Kirche. Die nächsten Termine sind **Donnerstag, 20. September, 18. Oktober und 15. November**. Wer Lust und Zeit hat, kann gern vorbeischauen.



Der Verein Zauberkinder

ZAKI fördert Aktionen für Kinder im Stadtteil und in der Gemeinde.

Wenn Sie etwas für die Kinder übrig haben, freuen wir uns über Ihre Unterstützung! Spendenkonto: Zauberkinder e.V.,

HASPA, BLZ 200 505 50, Kontonummer: 1242 12 50 92,

IBAN DE27200505501242125092, BIC HASPDEHHXXX

Theater gespielt: Sommerfest

„Eine Reise durch die Wasserwelten“ lautete das Jahresthema der Kita Epiphanien. Auch auf unserem gemeinsamen Sommerfest mit der Gemeinde drehte sich alles um das Thema Wasser. Unser schöner Tag begann mit einem Gottesdienst in der Kirche.

Anders als in den Jahren zuvor präsentierten dieses Mal ca. 50 Kinder zwischen 1,5 und 6 Jahren ein Theaterstück. Das Besondere: Das Stück wurde selbst geschrieben! Mehrere Kinder der Kita äußerten vor einiger Zeit den Wunsch, Theater zu spielen. Gemeinsam wurde überlegt, was in dem Stück mitspielen soll – und das war jede Menge: Cars, Daisy, Vampire, Fische, Vulkane und Vögel ... eine bunte Mischung an Ideen, die in ein spannendes Theaterstück einfließen sollten. Zum Kinderlied „In Paule Puhmanns Paddelboot“ gelang es den Erzieherinnen und den Kindern, ein tolles Theaterstück einzustudieren. In der vollen Kirche war die Aufregung groß. Der eine oder andere kleine Schauspieler wollte dann doch lieber Zuschauer sein, mehrere Kinder sangen sogar als Solisten oder in Kleingruppen durch ein Mikrofon.



Nach dem Gottesdienst ging es in der Kita mit Spielen, Basteln, Schminken und Würstchen weiter. Auch die freiwillige Feuerwehr war wieder vor Ort, und die Kinder durften sich ein Feuerwehrauto von innen ansehen.

Anja Ramm

Kindertagesstätte Epiphanien

Neckelmannstraße 1 | 22303 Hamburg

Telefon 279 17 99 | Fax 27 80 75 10 | kita.epiphanien@eva-kita.de

Ihre Ansprechpartnerin: Ingeborg Klöckner, Leitung



Spaß garantiert: Treffs für Kinder und Konfis

mittwochs 17–18.30 Uhr

Mi-Treff für alle von 6–10 Jahren

Egal ob du lieber bastelst, Fußball spielst oder kochst – komm vorbei, bei uns ist für jeden was dabei

Leitung: Laura Kanis und Leonie Lübbert

Es sind noch Plätze frei!

donnerstags 18–20 Uhr

JugendTreff (ab 12 Jahre) im Jugendkeller

Leitung: Svenja Laustsen und Epi-Teamer

Der Jugendkeller ist donnerstags fest in den Händen der Konfirmanden. Programm:



September

06.09. Vorbereitungen Jugendnacht der Kirchen

13.09. Basteln für die Jugendnacht der Kirchen

20.09. Kicker to go

27.09. Spieleabend



1.10. – 12.10. Herbstferien :-)

Oktober

18.10. Bunter Abend

25.10. JugendTreff on tour



November

01.11. Offene Angebote

08.11. Laterne basteln

15.11. Kochen/backen

22.11. Kino

29.11. Schlittschuh laufen

Infos zu Themenabenden
und Aktuelles auch auf
epihaniengemeinde.de

NATURHEILPRAXIS

für Kinder, Jugend und Familien

Ursel Schaa (Heilpraktikerin)



Geibelstraße 16

22303 Hamburg-Winterhude

Telefon 040 32 51 19 37

UrselSchaa@aol.com

www.familienpraxis-schaa.de

Himmlisch wiedergesehen: JugendNacht der Kirchen

Am **15. September** ist es wieder soweit: Dann öffnen hamburgweit mehr als 110 Gemeinden ihre Pforten und laden zur Nacht der Kirchen ein. Das diesjährige Motto heißt „einfach himmlisch“ und bezieht sich auf die Bibelstelle: „**Es freue sich der Himmel, und die Erde sei fröhlich**“ (1. Chronik 16, 31). In alter, lieb gewonnener Gewohnheit wird es bei uns wieder eine Jugendnacht geben, die von den Jugendlichen vorbereitet wird. Das Programm klingt viel versprechend:

18.00 Uhr Ankommen zu Musik und Cocktails

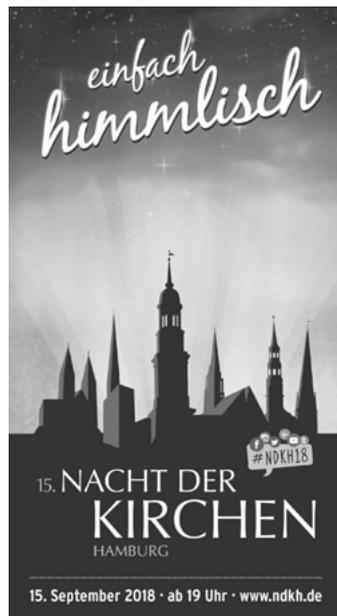
18.30 Uhr Jugendgottesdienst

19.30 Uhr Workshops (Tanzen, Backen, Singen, Kunst, Sketche ...)

21.00 Uhr Präsentation der Workshops

21.30 Uhr Verabschiedung der jüngeren Besucher

Ab 22 Uhr startet der Ü16 Teil – zum Leute Kennenlernen und Wiedersehen.



Apropos Wiedersehen: Ein Highlight dabei wird ein **Preacher Slam** in Zusammenarbeit mit David Barth (jetzt: Evangelische Jugend Hamburg) sein! Den ganzen Abend über wird es außerdem verschiedene Stationen geben. Unter anderem einen Stand, an dem Essen verkauft wird. Spenden fürs Buffet sind sehr willkommen, damit wir Aktionen wie die Jugendnacht finanzieren können.

Aktion mitgemacht: Buß- und Betttag

„leb' los!“ – so lautet das Motto des diesjährigen Buß- und Bettages am **21. November**. Auch in diesem Jahr gibt es die Möglichkeit, sich für diesen Tag von der Schule befreien zu lassen und stattdessen an der Jugendaktion der EJH teilzunehmen. Wir treffen uns um **8.30 Uhr**, um dann gemeinsam zum Flughafen, Terminal Tango, zu fahren. Gegen 15 Uhr endet die Aktion. Weitere Infos sowie Anmeldebögen hält Svenja Laustsen bereit.

LEB' LOS!

Ausbildung begonnen: Azubi-Gottesdienst

Mit Gottes Segen in die Ausbildung – das können alle brauchen, die jetzt in den Beruf gestartet oder schon länger in der Ausbildung sind. Beim Azubi-Gottesdienst im Michel erhalten die Berufsanfänger von Bischöfin Kirsten Fehrs Zuspruch und Segen.



Der Gottesdienst wird begleitet von Popsongs und Liedern mit der Jugendband St. Michaelis und Manuel Gera, im Anschluss gibt es ein Get-together in der Krypta mit kleinen Überraschungen. Alle Azubis, ihre Freund*innen und Familien sind herzlich eingeladen, am **Donnerstag, 30. August, von 17–18 Uhr** in den „Michel“, die Hauptkirche **St. Michaelis**, Englische Planke 1, zu kommen.

Glauben gefeiert: Heaven Festival

Das Heaven Festival ist das Jugendfestival der Nordkirche. Es fand in diesem Jahr vom 10. bis 13. Mai auf der Dominsel in Ratzeburg statt. Bischöfin Kirsten Fehrs eröffnete an Christi Himmelfahrt das Festival und predigte im Eröffnungsgottesdienst. Die



Liste der Aktivitäten war lang und bunt – es wurden 10 thematische Foren und 40 Workshops angeboten. Daneben gab es jede Menge Freizeitspaß, Bands auf der Bühne und Wassersportangebote wie Segeln, Kanufahren und Stand-Up Paddling. Und unsere Jugend war natürlich mittendrin!

Toppo Zeit gehabt: Sommerreise

Unter dem Motto „Holland die Waldfee“ startete unsere Jugend direkt zu Beginn der Sommerferien in die Sommerreise. Es ging nach Holland, genauer gesagt nach Drouwen. Das Ferienhaus lag mitten im Wald, und es war sehr ruhig und idyllisch. Moment mal,



ruhig und idyllisch?! Naja fast, denn die Jugend hatte eine Toppo Zeit, wie es immer wieder hieß. Gemeinsam wurde gesungen, gelacht und auch getanzt. Der Badesee in der Nähe wurde genauso besucht wie der angrenzende Freizeitpark. Gemeinsam wurden Radtouren und ein Ausflug nach Groningen gemacht. Aber nicht nur Spiel, Spaß und Action standen im Vordergrund, nein am Abend, wenn alle etwas ruhiger wurden und der Tag sich dem Ende neigte, kamen alle zur gemeinsamen Andacht zusammen, bei der in diesem Jahr jeder Tag ein kleines Stück von der Geschichte von König David begleitet wurde. Zum Abschluss wurde gemeinsam Gottesdienst gefeiert.

Fresh gemacht: Johannisfest

Fresh – so lautete das Motto des diesjährigen Johannisfestes. „Fresh“ war dabei nicht nur das Wetter, sondern auch der Gottesdienst. Dieser bot einen Einblick in die Geschichte von Johannes dem Täufer und erfrischte immer wieder durch musikalische Unterstützung der Jugendpopmusikerin Friederike Dreesen und der Band Circus Genard. Außerdem gab es eine kühle und erfrischende Abwechslung in Form von Wassereis. Beim Grillen und an der Feuerschale kam man ins Gespräch, vielfältige Eindrücke und neue Kontakte wurden geknüpft. Trotz des „freshen“ Wetters war es ein gelungener und spaßiger Abend. Vielen Dank an alle, die mitgeholfen haben!



Fit gemacht: Training für Körper und Geist

Aktiv sein im Gemeindesaal, Wiesendamm 125:

- | | | | |
|-------------------------|--------------|--|---|
| montags
und freitags | 10–13 Uhr | Internet-Café
Leitung: NN | @ |
| montags
(14-täglich) | 18.30–20 Uhr | Kreis- und Meditationstänze
Leitung: Frau Peters, Tel: 0163-772 55 98 | |
| dienstags | 9–9.45 Uhr | Senioren-Gymnastik
Leitung: Frau Plewe. Kostenlose Probestunde! | |
| dienstags | 10–11.30 Uhr | Ganzheitliches Gedächtnistraining
Leitung: Katja Rageb. Kostenlose Probestunde! | |

Und im Vorraum der Kirche, Großheidestraße 44:

- | | | | |
|--------------------------------|-----------|---|--|
| vierter Donnerstag
im Monat | 19 Uhr | Frauengruppe
Info: Frau Schmöcker, Telefon 27 33 29 | |
| freitags | 10–11 Uhr | English Conversation Circle
Leitung: Frau Gilbert. Kostenlose Probestunde! | |
| freitags | 15–17 Uhr | Kirchen-Café mit Marlies Nehmzow
Am letzten Freitag im Monat mit einer Andacht
mit Pastorin Friederike Heinecke | |



Podologische Praxis

Sabine Erdmann

*medizinische
Fußpflege
und Kosmetik*

Hanssensweg 16
22303 Hamburg

 2 70 20 21
podo.erdmann@yahoo.de

Mit Akkordeon: Helmut Griem

Helmut Griem kommt mit seinem Akkordeon. Den ersten Teil seines Nachmittages möchte er maritim gestalten. Er spielt viele bekannte Hamburger Lieder und Seemannslieder, die zum Mitsingen und Mitmachen anregen. Der zweite Teil ist den Senior*innen persönlich gewidmet – denn dann spielt er bekannte Melodien, in die er die Vornamen der Gäste einbaut.

Wann: Montag, 3. September, 15 Uhr

Wo: Gemeindesaal, Wiesendamm 125



Spaß: Spiele-Nachmittage

Ob Würfel, Karten oder Brettspiele – einmal im Monat laden Frau Nehmzow und Frau Schmarbeck zum Mitspielen ein.

**Wann: Donnerstag, 13. September, 15 Uhr –
Wer wird Millionär**

**Donnerstag, 11. Oktober, 15 Uhr –
Scrabble als Würfelspiel**

**Donnerstag, 15. November, 15 Uhr –
Die böse 1**

Wo: Vorraum unserer Kirche, Großheidestraße 44



Sterne: Ausflug ins Planetarium

Mit den SeniorInnen aus den Nachbargemeinden treffen wir uns am Planetarium im Stadtpark und besuchen dort die spannende Produktion „Im Nachtflug durch die Galaxis“. Vorher besuchen wir das Café im Planetarium und stimmen uns auf das Sterngucken ein. Der Eintritt wird ca. 10 Euro kosten. Anmeldung bitte bis 5. September bei Angela Händler im Kirchenbüro oder Marlies Nehmzow.

Wann: Donnerstag, 20. September, 15 Uhr

Wo: Am Eingang des Planetariums im Stadtpark





Laufsteg: Modenschau

Ein echtes Highlight: Bei der Modenschau laufen viele bekannte Gesichter aus der Gemeinde in wunderschöner Kleidung – die von allen Seiten gespendet wurde – über den Catwalk. Diese Auftritte werden von unserem DJ Hans-Peter Froschauer mit einer musikalischen Geschichte untermalt. Komische Momente sind garantiert!

Wann: Freitag, 28. September, 15 Uhr

Wo: Kirche, Großheidestraße 44



Evergreens: DJ Froschauer

Jeweils am dritten Montag im Monat ist Musikzeit, denn dann gestaltet der Disc-Jockey Hans-Peter Froschauer den Musikalischen Nachmittag. Dabei spielt er die Musikwünsche unserer Gäste. Auch die Lieder zum Mitsingen sorgen an diesem Nachmittag für ganz viel Unterhaltung.

Wann: Montag, 17. September, 15 Uhr

Montag, 15. Oktober, 15 Uhr

Montag, 19. November, 15 Uhr

Wo: Gemeindesaal, Wiesendamm 125



Glückwunsch: Geburtstagsrunde

Diesmal lädt Frau Nehmzow die „Geburtstagskinder“ ein, die **zwischen dem 2. Juli und dem 30. September 2018** ihren Geburtstag gefeiert haben. Nachdem die leckeren Torten verzehrt wurden, gibt es eine schöne Geschichte von Frau Haak und lustige Geburtstagslieder. Natürlich sind alle Senior*innen aus der Gemeinde als Gäste herzlich willkommen.

Wann: Montag, 1. Oktober, 15 Uhr

Wo: Gemeindesaal, Wiesendamm 125

Leierkastenmann: Peter Böhm

Peter Böhm besucht mit seinem Leierkasten die Senior*innen der Gemeinde. Er präsentiert seine Musik und auch kurze Geschichten und Gedichte unter dem Motto: „Hamburgisches“.

Wann: Montag, 12. November, 15 Uhr

Wo: Gemeindesaal, Wiesendamm 125



Internet-Café: WWWer hilft?

Das Internet-Café, das bisher montags und freitags von 10–13 Uhr stattfand, braucht eine neuen Mentor. **Wer hat Zeit und Lust, älteren Menschen das World Wide Web näherzubringen und ihnen zu zeigen, wie man mit einem**



© Rainer Sturm / pixelio.de



© Rainer Sturm / pixelio.de

Computer umgeht? Bei Interesse melden Sie sich bitte bei Angela Händler im Gemeindebüro.

JETZT EINEN KAFFEE!

- Kaffee- & Teespezialitäten
- Leckere Backwaren & herzhaft Snacks
- Außenterrasse und gemütliches Kaminzimmer
- Glutenfreie Backwaren


Caspars
 CAFÉ & BISTRO

040 / 650 333 00

Hallo@caspars-cafe.de

www.caspars-cafe.de

Jarrestr. 60, 22303 Hamburg

netzwerk nachbarschaft: Unterstützung gesucht

Sich gegenseitig unterstützen und denjenigen helfen, die etwas nicht so gut (allein) können – das ist gelebte Nächstenliebe. Das **netzwerk nachbarschaft** ist in der Jarrestadt die erste Anlaufstelle für alle, die Hilfe suchen oder Unterstützung anbieten möchten.

Momentan gibt es immer wieder Anfragen nach Hilfen im Haushalt, aber auch nach Besuchen oder Begleitung bei Spaziergängen. Wenn Sie Zeit übrig haben und sich vorstellen können, jemanden aus der Nachbarschaft auf diese Weise zu unterstützen, dann melden Sie sich beim **netzwerk nachbarschaft!** Oder kommen Sie einfach mal vorbei und informieren sich!

Renate Lipp und Hille Richtsen freuen sich auf Ihren Besuch **immer dienstags in der Zeit von 10.30 bis 11.30 Uhr im Gemeindebüro**, auf Ihren Anruf unter 270 83 07 oder Ihre E-mail an Lipp.Richtsen@t-online.de

SUCHE:
Freundliche und
interessante Gesellschaft

ICH BIETE:
Zeit zum Vorlesen
und für Gespräche

SUCHE:
Einen Menschen,
der mich zu Behörden
und zum Arzt begleitet.

ICH BIETE:
Unterstützung bei
handwerklichen
Arbeiten



Ich möchte zum **netzwerk nachbarschaft** gehören:

Vorname, Name:

Straße, Hausnummer:

Telefon und ggf. Mailadresse:

Ich brauche Hilfe bei:

Zeitaufwand etwa:

Was muss man können oder mitbringen:

Ich biete an:

Ich möchte einen zeitlichen Rahmen setzen von:
(z.B. wöchentlich eine Stunde oder monatlich zwei Stunden oder ...)

Ich möchte oder kann besonders gut:

Taschengeld aufge bessert: Kindersachen-Flohmarkt

Endlich wieder Flohmarkt: Am Samstag, **20. Oktober**, wird unsere Kirche **ab 11 Uhr** zum Treffpunkt für alle, die erste Schnäppchen für Weihnachten erstehen wollen oder ihr Taschengeld durch den Verkauf nicht mehr gebrauchter Spielsachen aufbessern möchten. Von Kinderklamotten bis Spielzeug wird auf unserem Flohmarkt alles angeboten, was Kinder und Eltern lieben.

Wer selbst etwas verkaufen möchte, **meldet sich bitte ab 1. Oktober unter kirche@ephaniengemeinde.de oder im Büro an** und bringt am Flohmarkt-Tag 15 Euro für den Stand und einen Kuchen fürs Buffet mit.



St. Martin gedenken: Laterne laufen

Wenn ein Menschenzug mit Lichtern singend in der Jarrestadt gesichtet wird, dann ist St. Martin nicht weit: Alle Kinder sind herzlich eingeladen, beim Laterne-Umzug dabei zu sein. Angeführt von einem Spielmannszug und begleitet von der Feuerwehr, zieht der Zug am **Samstag, 10. November, ab 17 Uhr** vom Kirchenvorplatz durchs Quartier. In der Kirche wird im Anschluss gesungen und bei Glühwein geklönt.



Talente eingeladen: Krippenspiel-Proben

Alle Jahre wieder laden wir Grundschul Kinder zum **Gemeinde-Krippenspiel** ein! Die Proben finden immer donnerstags von 17 Uhr bis 18.30 Uhr statt. Wer mitmachen möchte, sollte bei **Probenbeginn am Donnerstag, 25. Oktober, um 17 Uhr** da sein, denn dann werden die Rollen verteilt! Wir freuen uns schon auf Euch! Anmeldungen bitte unter kirche@ephaniengemeinde.de



Rauswege gefunden: Pilgern im Stadtpark

Ein Muss für alle Jarrestädter: Gepilgert wird nicht nur auf dem Jakobsweg, sondern auch im Stadtpark. Wer die „Rauswege“ – den Pilgerpfad, den die umliegenden Kirchengemeinden dem Stadtpark zum 100. Geburtstag schenkten – noch nicht kennt, sollte das dringend nachholen. Erlaufen Sie den Pilgerpfad mit anderen, entdecken Sie alte und neue Texte und das Schweigen, Sprechen und Beten mit anderen, die zu Fuß unterwegs sein wollen. Auch im September treffen sich alle Pilger*innen **immer mittwochs um 18.30 Uhr an der Ampelkreuzung Borgweg/Südring** am Weg



zum Café in der alten Trinkhalle (nahe U-Bahn Borgweg), um bis ca. 20 Uhr begleitet „mit den Füßen zu beten“. Ab Oktober finden sich die Pilger*innen an jedem zweiten Samstag im Monat am selben Treffpunkt zum Winterpilgern ein. Pilgern Sie mit! **Weitere Informationen unter www.stadtpark-kirchen.de**

Danke gesagt: Brot für die Welt-Kollekte

Im August wurden die Ergebnisse der Spenden und Kollekten für Brot für die Welt im Jahr 2017 veröffentlicht. **In Hamburg wurden insgesamt 1.325.185,67 € gesammelt** – ein Teil davon auch in unserer Gemeinde, z.B. an Heilig Abend. Mit dem Geld werden dringend notwendige Projekte unterstützt, die unter anderem Mangelernährung und Ungleichheit bekämpfen. **Danke an alle Spender*innen!**

**Brot
für die Welt**
www.brot-fuer-die-welt.de

Premiere gefeiert: Schlager-Gottesdienst

Es war ein Gottesdienst, der in die Annalen eingehen wird: Am 13. Juli hat Pastor Matthias Liberman mit einer fröhlichen und sangesfreudigen Gemeinde den ersten Schlager-Gottesdienst der Epiphanien-Geschichte gefeiert. Und es wurde ein Fest der guten Laune! Neben Momenten der Stille wurde vor allem viel gesungen – „Er gehört zu mir“ von Marianne Rosenberg gehörte ebenso dazu wie „Ein Festival der Liebe“ von Jürgen Marcus, von Irene Otto kongenial auf der Orgel begleitet. Im Anschluss an den Gottesdienst wurde bis in die Nacht hinein getanzt.



Ein Ereignis, das für großes Medienecho sorgte – wie auch das WM-Gucken im Gemeindesaal, das Angela Händler sogar ins Radiostudio brachte.

Epiphanien erlebt: Gemeinde-Sommerfest

Bei bestem Wetter fand am 1. Juli das alljährliche Epiphanien-Sommerfest statt. Besonders gefragt waren die eiskalten (alkoholfreien) Cocktails von Jim's Bar sowie die Turmbesteigungen, die einen atemberaubenden Ausblick auf die wolkenlose Jarrestadt boten. Bei Kuchen und Salaten amüsierten sich Groß und Klein in Kirche und Kita bis in den Nachmittag hinein, der mit der Aufführung von Dörte Stubbes kunterbuntem Kinder-Musical ein mitreißendes Ende fand.



Stiefel gefüllt: Nikolaus mit Markt

Wenn es am **1. Advent (2. Dezember) ab 10 Uhr** im Groß-und-Klein-Gottesdienst an die Kirchentüren klopft, wissen alle Bescheid: Der Nikolaus kommt – und er bringt nicht nur seine Geschichte, sondern auch kleine Geschenke mit. Im Anschluss findet der traditionelle Nikolausmarkt statt. Hier wird nicht nur geklönt, sondern auch geschlemmt und eingekauft, denn auf dem Basar gibt es wunderschöne Weihnachtsdeko und mehr. Nicht vergessen!



Liebe eingepackt: Weihnachts- päckchen für Flüchtlingskinder

Auch das ist eine lieb gewonnene Tradition: Wie in jedem Jahr sammeln wir wieder Weihnachtspäckchen für Flüchtlingskinder. Im nächsten Gemeindebrief erfahren Sie mehr.

Termin notiert: Gemeinde-Adventsfeier

Nicht vergessen: leckere Kekse und tolle Geschichten erwarten Sie bei unserer Gemeinde-Adventsfeier am **Freitag, 14. Dezember.**

Mehr darüber im nächsten Gemeindebrief.



Spielzeit eröffnet: Höhepunkte auf Kampnagel!

Eine „überragende Künstlerin“ nannte der österreichische Tanzkritiker Helmut Ploebst die Tänzerin und Choreografin Marlene Monteiro Freitas. Zur Eröffnung der Spielzeit ist **Marlene Monteiro Freitas mit ihrem Duo JAGUAR** zu Gast. Wie in vielen ihrer Arbeiten ist auch hier der Karneval aus ihrer Heimat Cap Verde eine wichtige Inspirationsquelle. Auch ansonsten hat die Spielzeiteröffnung **STATE OF THE ARTS** innovative und zukunftsweisende Künstler*innen wie Royce Ng aus Hongkong, Tianzhuo Chen aus China und Paul B. Preciado aus Spanien zu bieten.



© Uupi Tirronen Zodiac – Marlene Monteiro Freitas – JAGUAR



© Jean-Marc Turmes – Nico and the Navigators

Seit genau 20 Jahren produziert die Berliner Gruppe **Nico and the Navigators** erfolgreich Musiktheater an internationalen Opernhäusern in einer einzigartigen Theatersprache entwickelt. Zum Jubiläum gibt es mit **DIE ZUKUNFT VON GESTERN** eine neue Arbeit. Außerdem dürfen alle Musikfans auf keinen Fall die zahlreichen Konzerte sowie das **Überjazz Festival** im November verpassen!

Spielzeiteröffnung STATE OF THE ARTS

Do 27.09.–Sa 06.10.

Marlene Monteiro Freitas: JAGUAR

Fr 28.09. & Sa 29.09.

Nico and the Navigators: DIE ZUKUNFT VON GESTERN

Do 18.10.–Sa 20.10.

Überjazz Festival

Fr 02.11. & Sa 03.11.

Epiphanien goes KAMPNAGEL

Mit der Nachbarschaftskarte gibt es für Gemeindemitglieder Kampnagel-Karten zum ermäßigten Preis.



Jarrestraße 20
Tel. 040 270 949 49

Kartentelefon: Mo–Sa 10–19 Uhr
Theaterkasse: Mo–Sa 16–19 Uhr



Engagement gefragt: Ein Zehner für die Gemeinde



Lange konnten wir Kirchenaustritte verkraften, ohne die Arbeit einschränken zu müssen. Auf lange Sicht gibt es aber nur ein Mittel: **Wer will, dass die Kirche mit den vielen Angeboten im Stadtteil erhalten bleibt, sollte dabei bleiben, wieder eintreten und auch andere dazu ermutigen!**

Engagieren Sie sich und beteiligen Sie sich mit Ihrer Spende! Nutzen Sie gerne das SEPA-Lastschriftmandat auf der nächsten Seite oder erteilen Sie einen Dauerauftrag. Eine Spendenquittung ist selbstverständlich! Ob Einzelspende oder ein kleiner regelmäßiger Betrag von 5 bis 10 Euro – wir freuen uns, und Sie tragen dazu bei, dass Kirche lebendig bleibt!

Machen Sie mit! Spenden Sie einen kleinen, aber regelmäßigen Betrag! Schon **10,- Euro helfen uns sehr!** So geht's:

- Erteilen Sie der Gemeinde ein SEPA-Lastschriftmandat – füllen Sie das Formular auf der Folgeseite aus und geben Sie es im Gemeindebüro ab.
- ODER richten Sie einen Dauerauftrag mit folgenden Angaben ein:
 - o Empfänger: Ev.-luth. Epiphaniengemeinde Hamburg
 - o IBAN: DE59200505501242122867
 - o SWIFT/BIC: HASPDEHHXXX
 - o Verwendungszweck: **Sie können wählen, wofür Ihre Spende verwendet werden soll –**
Spende für Kinder, Jugend, Senioren, Flüchtlingsarbeit, Gemeindegemeinschaft allgemein ...
- ODER spenden Sie per Einzelüberweisung unter den oben genannten Angaben.

In jedem Fall erhalten Sie für Ihre Unterstützung am Jahresanfang des Folgejahres eine Spendenbescheinigung. Bitte geben Sie dafür unbedingt auch Ihre Anschrift im Feld „Verwendungszweck“ an.

Herzlichen Dank für Ihre Unterstützung!

SEPA-Lastschriftmandat (Basis)

Hiermit ermächtige ich die Epiphaniengemeinde Hamburg, die unten angegebene Zahlung bei Fälligkeit zu Lasten meines Kontos mittels Lastschrift einzuziehen. Wenn mein Konto die erforderliche Deckung nicht aufweist, besteht keine Verpflichtung seitens des Geldinstituts, die Lastschrift einzulösen. Ich kann mein SEPA-Lastschriftmandat jederzeit widerrufen.

Zahlungsempfänger: Ev.-luth. Epiphaniengemeinde Hamburg · Großheidestr. 44 · 22303 Hamburg

Verwendungszweck (z. B. Kinder, Musik, Flüchtlingsarbeit, Kirchenasyl etc.)

Betrag in Euro

Abbuchung

monatlich halbjährlich jährlich

Erste Abbuchung am:

Vorname, Name

Kontonummer | BLZ

Straße, Hausnummer

IBAN

PLZ, Ort

SWIFT/BIC

Datum, Ort

Unterschrift des Kontoinhabers

SPEZIALISIERTE BERATUNG

TelefonSeelsorge (kostenfrei)

Anonym. Kompetent. Rund um die Uhr.
Telefon: 0800/111 0 111 · 0800/111 0 222

Notfall-Seelsorge der Feuerwehr: Telefon 112

JBZ – Jugendberatungszentrum

(für Menschen von 15 bis 27 Jahren)
Barmbeker Str. 71, Telefon: 279 44 59

Frauenberatung: biff Winterhude

Moorfurthweg 9b (beim Goldbekhaus),
Telefon: 280 79 07

Bodelschwing Diakoniestation Ambulante

Pflege, Forsmannstraße 19, Telefon 279 41 41
Internet: www.bodelschwing.com

IMPRESSUM

HERAUSGEBER

Ev.-luth. Epiphaniengemeinde Hamburg
Großheidestraße 44, 22303 Hamburg, Tel. 270 83 07
Die Ev.-luth. Epiphaniengemeinde Hamburg ist eine Körperschaft des öffentlichen Rechts in der Evangelisch-Lutherischen Kirche in Norddeutschland (Nordkirche). Sie wird vertreten durch den Kirchengemeinderat (Vorsitz: Broder Jürgensen, Anschrift wie oben).

REDAKTION

Friederike Heinecke (verantwortlich),
Marina Reiter, Marja Reher (Grafik)

E-MAIL

kirche@epiphaniengemeinde.de

ANZEIGEN

Friederike Heinecke (verantwortlich),
Marina Reiter.
Es gilt die Anzeigenpreisliste von 07/2006.

REDAKTIONS- UND ANZEIGENSCHLUSS

15.10.2018 für Ausgabe Dez. 2018 · Jan. · Feb. 2019

DRUCKEREI

alsterpapier, Wiesendamm 22a, 22305 Hamburg





Kirche und Gemeindebüro	Großheidestraße 44 22303 Hamburg Angela Händler	kirche@epiphaniengemeinde.de Telefon 270 83 07 Fax 27 87 90 31
Büro-Öffnungszeiten	Mi. 12–13 Uhr, 17–18 Uhr und	Do. 10–12 Uhr
Bankverbindung	IBAN: DE59200505501242122867	SWIFT/BIC: HASPDEHHXXX
Hauptamtliche Pastorin	Pastorin Friederike Heinecke	pastorin@epiphaniengemeinde.de Telefon 270 83 08
Kirchengemeinderatsvorsitz	Broder Jürgensen	Telefon 27 88 08 23
Pastorin (Ehrenamt)	Heike Wendt	pastorin.wendt@gmx.de
Musikzeit	Kathrin Bröcking	Telefon 639 777 94 kbroecking@web.de
Gemeindehaus	Saal, Jugendkeller und Spielgruppenetage	Wiesendamm 125 Telefon 270 40 10
Kinder- und Jugendarbeit	Svenja Lautsen Wiesendamm 125	lautsen@epiphaniengemeinde.de Telefon 53 02 03 30 Mobil 0173 – 361 51 69
Seniorentreff (Org.)	Angela Händler Marlies Nehmzow	Telefon 270 83 07 Telefon 27 69 15
netzwerk nachbarschaft	Hille Richtsen und Renate Lipp	Telefon über Gemeindebüro Lipp.Richtsen@t-online.de
Küster/Hausmeister	Thomas Marasinski	Telefon über Gemeindebüro
Kindertagesstätte	Neckelmannstraße 1 Leiterin: Ingeborg Klöckner	kita.epiphanien@eva-kita.de Telefon 279 17 99 Fax 27 80 75 10
Alten- und Pflegeheim Das Epiphanienghaus	Jarrestraße 75 Leiter: Lothar Lepold Mi. 10–11 Uhr, Do. 17–18 Uhr	verwaltung@ epiphanien.diakoniestiftung.de Telefon 278 44 5 Fax 27 84 46 00
Kirchen der Region	Heilandskirche Matthäuskirche St. Gertrud	Winterhuder Weg 132 Gottschedstraße 17 Immenhof 10
Regionalbüro Uhlenhorst und Winterhude	Susanne Petzold Winterhuder Weg 132	buero@winterhude-uhlenhorst.de Telefon 413 46 60
Gemeindebriefredaktion und Anzeigen	Marina Reiter Adresse wie Gemeindebüro	gemeindebrief@ epiphaniengemeinde.de Mobil 0172 – 407 42 87
Unterstützung bei finanziellen und bürokratischen Fragen	Ilse Zeuner Heilandskirche Di. 10–12 Uhr	Winterhuder Weg 132 sozial@winterhude-uhlenhorst.de Telefon 41 34 66 13





Der neue Kia Picanto. Bereit für mehr.



Kia Picanto 1.0 DREAM-TEAM
EDITION

für € 12.690,-

Abbildung zeigt kostenpflichtige Sonderausstattung.



The Power to Surprise

Mehr Platz im Innenraum, mehr Platz im Kofferraum, mehr Stil und mehr Komfort: Der neue Kia Picanto steht für alles, was in der Stadt mehr Fahrspaß macht. Freuen Sie sich auf die vielen Highlights des neuen Kia Picanto:

Berganfahrhilfe • Bordcomputer • Dämmerungssensor • Kia Radio mit RDS- und MP3-Funktion¹ • Tagfahrlicht • USB- und AUX-Anschluss¹ • u. v. a.

Kraftstoffverbrauch in l/100 km: innerorts 5,3; außerorts 3,6; kombiniert 4,2. CO₂-Emission: kombiniert 97 g/km. Effizienzklasse: B. Die angegebenen Werte wurden nach dem vorgeschriebenen Messverfahren (§ 2 Nrn. 5, 6, 6a Pkw-EnVKV in der jeweils geltenden Fassung) ermittelt.

Gerne unterbreiten wir Ihnen Ihr ganz persönliches Angebot. Besuchen Sie uns und erleben Sie den neuen Kia Picanto bei einer Probefahrt.

VOIGTLÄNDER & MEYER
Steilshooper Strasse 200
22307 Hamburg
Tel.: 040-6970720
www.autohaus-vm.de

¹Max. 150.000 km. Gemäß den gültigen Garantiebedingungen. Einzelheiten erfahren Sie bei uns und unter www.kia.com/de/kaufen/7-jahre-kia-herstellergarantie.
¹ Nur mit kompatiblen Geräten. Bitte wenden Sie sich für nähere Details an uns.

Momente in Epiphaniien



↑ Auf der Sommerreise der Jugend wurde gebaggert.



↑ Gruppenbild mit Damen.



↑ Sommerfest bei Kuchen ...
↓ Hossa! Es ist Schlager-Gottesdienst



↑ ... und Klönschnack
↓ Ein Festival der Liebe!

